

LICENČNÁ ZMLUVA č. 003/2012

uzatvorená v zmysle zák. č. 618/2003 Z.z. Autorský zákon

v znení neskorších predpisov

(ďalej len „zmluva“)

1. Zmluvné strany

1.1. Zhotoviteľ: IURA EDITION spol. s r.o.
Oravská 17, 821 09 Bratislava
IČO : 31 348 262 IČ DPH : SK2020300964
zápis v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel: Sro, vložka č.: 4868/B
zastúpený : JUDr. Ing. Matej Hodál, konateľ
bank. spojenie :

(ďalej len „zhotoviteľ“)

1.2. Objednávateľ: Okresný súd Prešov
Grešova 3, 080 42 Prešov
IČO : 00165921 DIČ: 2020545021
zastúpený : JUDr. Iveta Mihóková, predsedníčka súdu
bank. spojenie

(ďalej len „objednávateľ“)

(ďalej spolu aj ako „zmluvné strany“)

2. Predmet zmluvy

Touto zmluvou zhotoviteľ udeľuje objednávateľovi nevýhradnú licenciu na používanie programového vybavenia podľa bodu 2.1 zmluvy a k jeho aktualizáciám v dohodnutých intervaloch. Objednávateľ sa zaväzuje programové vybavenie a jeho aktualizácie prevziať a zaplatiť za ne cenu podľa bodu 4. zmluvy.

2.1. Programové vybavenie

Programovým vybavením sa na účely tejto zmluvy rozumie Automatizovaný Systém Právnych Informácií (ďalej len "ASPI"), ktorý obsahuje prehľad právnych predpisov od r. 1918, slovenské a české texty publikovaných predpisov, vybranú slovenskú a českú judikatúru a literatúru, uznesenia vlády SR, modul EU a modul Komentáre.

2.2. Poskytnuté užívacie práva

2.2.1. Objednávateľ môže mať ASPI nainštalovaný na jednom serveri Windows a využívať ASPI až na **20** pracovných staniciach súčasne (t.j. 10 dynamických prístupov) a ďalej na **jednom** samostatnom počítači (t.j. celkom na dvoch HD). Prístup k textom českej judikatúry a literatúry pri serverovej verzii "ASPI" bude umožnený prostredníctvom internetového prepojenia na príslušný server zhotoviteľa (**PartnerASPI**).

2.2.2. Objednávateľ nesmie akýmkoľvek spôsobom ASPI alebo jeho časť modifikovať alebo prekladať. Nesmie používať disasemblovanie, dekompiláciu, alebo iné metódy spätného inžinierstva.

2.2.3. Objednávateľ sa zaväzuje pri inštalácii alebo reinštalácii programového vybavenia súčasne zaregistrovať každú licenciu pomocou tzv. „CIN“ kódu v zmysle pokynov zhotoviteľa.

- 2.2.4. Objednávateľ sa zaväzuje využívať ASPI pre plnenie vlastných úloh, neprevádzať získané oprávnenie na inú osobu, nepožičiavať a neprenajímať alebo iným nepovoleným spôsobom nakladať s ASPI a jeho aktualizáciami.
- 2.2.5. Užívacie práva k programovému vybaveniu ASPI vznikajú objednávateľovi až dňom úhrady dohodnutej ceny v bode 4.1. písm. a/ tejto zmluvy zhotoviteľovi.
- 2.2.6. Žiadne z ustanovení čl. 2 nemožno považovať za udelenie súhlasu zhotoviteľa k činnosti, zasahujúcej do osobitných práv zhotoviteľa databázy podľa § 73 zákona č. 618/2003 Z. z. v znení neskorších právnych predpisov.

2.3. Aktualizácie

Zhotoviteľ sa zaväzuje priebežne aktualizovať údajovú základňu ASPI v **1** - mesačnom cykle, zároveň umožní objednávateľovi aktualizáciu prostredníctvom internetu v týždennom cykle. Aktualizačný cyklus začne plynúť prvým dňom mesiaca v ktorom bola vykonaná inštalácia programového vybavenia ASPI.

3. Spôsob, miesto a čas plnenia

Zhotoviteľ sa zaväzuje plniť predmet zmluvy nasledovne:

3.1. ASPI

- nainštalovaním objednávateľovi v mieste jeho sídla do 14 dní po písomnom oznámení objednávateľa, že je pripravený dodávku prevziať a po nainštalovaní **ASPI** sa môže uskutočniť odovzdávacie zaškolenie. Súčasne sa zhotoviteľ zaväzuje bezplatne zaškoliť vybraných zamestnancov objednávateľa v obsluhu ASPI v lehote do 3 mesiacov od podpisu tejto zmluvy. Termín a miesto školenia bude dohodnuté neskôr.

3.2. Aktualizácie

- budú objednávateľovi k dispozícii prostredníctvom internetu
- odoslaním aktualizáčnej sady **ASPI** poštou objednávateľovi do 21. dňa v kalendárnom mesiaci nasledujúcom po aktualizáčnom cykle, po dobu platnosti zmluvy na adresu:

Okresný súd Prešov, Grešova 3, 080 42 Prešov

V prípade využívania aktualizácií prostredníctvom internetu objednávateľ na zasielaní aktualizáčnej sady netrvá.

- 3.2.1. Pri nedodržaní termínov aktualizácie zaplatí zhotoviteľ objednávateľovi zmluvnú pokutu za každú omeškanú aktualizáčnú sadu a deň 0,25% z ceny jednej aktualizácie, t.j. ceny celoročnej aktualizácie vydelenej počtom aktualizácií za rok za každý, aj začatý deň omeškania.

4. Cena

- 4.1. Cena je stanovená dohodou podľa § 3 zákona č. 18/1996 Z.z. o cenách vo výške:

a/ za licenciu ASPI na jeden server Windows pre 20 klientov (t.j. 10 dynamických prístupov) a bezplatne jeden samostatný počítač.	DPH 20%	1 293,00 €
	Spolu:	258,60 €
		1 551,60 €
b/ za celoročnú (kalendárne) aktualizáciu ASPI prostredníctvom internetu alebo za dvanásť aktualizácií na jeden server Windows pre 20 klientov (t.j. 10 dynamických prístupov) a bezplatne jeden samostatný počítač.	DPH 20%	1 693,00 €
	Spolu:	338,60 €
		2 031,60 €

- 4.2. Zmluvné strany sa dohodli, že cena dohodnutá v bode 4.1 písm. b/ tejto zmluvy, sa môže v nasledujúcich rokoch platnosti zmluvy upraviť o percentuálny medziročný nárast miery inflácie vyhlasovanej Štatistickým úradom SR. Cena zvýšená o index inflácie v jednom roku, bude základom pre výpočet v nasledujúcom roku.

- 4.3. Zmluvné strany sa ďalej dohodli, že výška dane z pridanej hodnoty uvedená v bode 4.1 zmluvy sa bude fakturovať vždy v súlade s platnými právnymi predpismi.

- 4.4. Zmluvné strany sa dohodli, že objednávateľ zaplatí zhotoviteľovi za licenciu ASPI podľa bodu 4.1.a/ čiastku 1.293,00 € + DPH na základe vystavenej faktúry po dodaní licencie. Za celoročné aktualizácie

(kalendárne od r. 2012) zaplatí objednávateľ zhotoviteľovi do 30. júna bežného roku na základe fakturácie zhotoviteľa, so splatnosťou 14 dní. V roku 2012 bude fakturovaná alikvotná čiastka celoročnej aktualizácie vo výške 1.551,92 € + DPH.

5. Zodpovednosť za vady

- 5.1. Zhotoviteľ prehlasuje, že ASPI a jeho aktualizácie dodá bez právnych väd a že je oprávnený poskytnúť užívacie práva k programovému vybaveniu ASPI.
- 5.2. Zhotoviteľ poskytuje objednávateľovi záruku po dobu platnosti tejto zmluvy na realizovateľnosť, spoľahlivosť a bezvadnosť a ďalej na to, že dodané programové vybavenie ASPI neobsahuje počítačové vírusy. Táto záruka sa nevzťahuje na závady vzniknuté z dôvodu nesprávneho prevádzkovania a užívania po nainštalovaní ASPI (napr. zmazanie alebo prepísanie ľubovoľnej časti, napadnutie vírusmi, poruchou technického vybavenia).
- 5.3. Zhotoviteľ ďalej zaručuje, že programové vybavenie ASPI je plne kompatibilné s nasledujúcim technickým vybavením:
Server: Windows, 13,0 GB voľnej diskovej kapacity, DVD ROM, protokol TCP/IP
Stanica: Počítač kompatibilný s IBM PC/AT, RAM 512 MB, Windows, protokol TCP/IP, internet.
Samostatný počítač kompatibilný s IBM PC/AT, RAM 512 MB, voľná disková kapacita HDD 13,0 GB, DVD ROM, Windows, internet.
Pri využívaní aktualizácie ASPI prostredníctvom internetu je navyše potrebná voľná disková kapacita HDD 5,0 GB a otvorený port pre komunikáciu 10000 alebo port 80.
- 5.4. V prípade, že objednávateľ zistí vadu v ASPI, je povinný túto vadu bezodkladne písomne /faxom/ reklamovať u zhotoviteľa.
- 5.5. Zhotoviteľ sa zaväzuje bezodplatne odstrániť vadu v programoch do 5 pracovných dní a vadu v textoch predpisov do 21 pracovných dní, od obdržania písomnej reklamácie objednávateľa.

6. Kontrola

- 6.1. Zhotoviteľ si vyhradzuje právo kontroly užívania ASPI.
- 6.2. Pri nedodržaní podmienok užívania, podľa bodu 2.2. tejto zmluvy, zhotoviteľ je oprávnený účtovať objednávateľovi zmluvnú pokutu vo výške 1.500,00 € za každý jednotlivý prípad porušenia týchto podmienok.

7. Všeobecné a záverečné dojednania

- 7.1. Táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú, a to do 31.12.2012 s tým, že pokiaľ v lehote 60 dní pred týmto termínom objednávateľ písomnou formou nepotvrdí ukončenie jej účinnosti, alebo nepožiada o jej zmenu dodatkom, predlžuje sa jej účinnosť na ďalší rok.
- 7.2. Objednávateľ môže vypovedať túto zmluvu písomnou formou v trojmesečnej výpovednej dobe ku koncu kalendárneho roka, výpovedná lehota začína plynúť od prvého dňa nasledujúceho mesiaca od doručenia výpovede zhotoviteľovi. Zhotoviteľ môže vypovedať zmluvu objednávateľovi s okamžitou platnosťou pri nesplnení podmienok v bode 2.2. tejto zmluvy a v prípade, že objednávateľ mešká s platbou viac ako tri mesiace.
- 7.3. Vzťahy neupravené touto zmluvou sa budú spravovať ustanoveniami Obchodného zákonníka a Autorského zákona.
- 7.4. Zmeny tejto zmluvy podliehajú vzájomnému odsúhlaseniu zmluvných strán a je možné ich realizovať formou písomného dodatku. Ustanovenie bodu 4.2. týmto nie je dotknuté.

- 7.5. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu obidvoma zmluvnými stranami, účinnosť nasledujúci deň po dni zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády Slovenskej republiky a je vyhotovená v dvoch rovnopisoch, z ktorých jeden obdrží objednávatel' a jeden zhotoviteľ.
- 7.6. Zmluvné strany potvrdzujú autentickosť tejto zmluvy svojím podpisom. Zároveň zmluvné strany prehlasujú, že si prečítali túto zmluvu a že nebola dojednaná v tiesni ani za iných jednostranne nevýhodných podmienok.

V Bratislave

dňa :

V Prešove

dňa :

Za zhotoviteľa:

Za objednávatela: